# **SADRŽAJ**

**DEFINICIJA UPORABE** 

PRIJE KORIŠTENJA PERILICE

PREDOSTROŽNOSTI I GLAVNE PREPORUKE

**OPIS PERILICE RUBLJA** 

**VRATA** 

ZAŠTITA ZA SIGURNOST DJECE

PRIJE PRVOG CIKLUSA PRANJA

PRIPREMA CIKLUSA PRANJA

**DETERDŽENTI I ADITIVI** 

SKIDANJE FILTRA/PRAŽNJENJE PREOSTALE VODE

**ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE** 

**UPUTE O DIJAGNOSTICI** 

**POST-PRODAJNI SERVIS** 

**PRIBOR** 

PRIJENOS/RUKOVANJE

### **DEFINICIJA UPORABE**

Ova je perilica rublja namijenjena isključivo strojnom pranju rublja koje se može prati u perilici, u količinama uobičajenim u privatnim kućanstvima.

 Prilikom korištenja perilice rublja pridržavajte se uputa navedenih u ovim Uputama za uporabu i u Tablici programa.  Čuvajte ove Upute za uporabu i Tablicu programa; ako perilicu rublja date drugoj osobi, dajte joj i Upute za uporabu i Tablicu programa.

# PRIJE KORIŠTENJA PERILICE

#### 1. Skidanje ambalaže i provjera

- Nakon skidanja ambalaže, uvjerite se da je perilica neoštećena. Ako postoje sumnje, ne koristite perilicu. Kontaktirajte post-prodajni servis ili najbližu ovlaštenu trgovinu.
- Provjerite jesu li isporučeni sav pribor i dijelovi.
- Držite ambalažni materijal (plastične vreće, dijelove polistirola, itd.) izvan dohvata djece jer je potencijalno opasan.
- Ako je uređaj prije dostave bio izložen hladnoći, prije početka rukovanja njime držite ga nekoliko sati na sobnoj temperaturi.

#### 2. Uklanjanje transportnih svornjaka

- Perilica je opremljena transportnim svornjacima da bi se izbjeglo bilo kakvo oštećenje unutrašnjosti za vrijeme prijenosa. Prije korištenja perilice, obavezno skinite transportne svornjake.
- Nakon uklanjanja, zatvorite otvore s 4 priložena čepa.

#### 3. Postavljanje perilice

- Skinite zaštitni film s kontrolne ploče (ako postoji).
- Dok pomičete uređaj nemojte ga držati za radnu površinu.
- Postavite uređaj na čvrsti i ravni pod, preporučljivo u kut prostorije.
- Uvjerite se da sve četiri nožice stabilno stoje na podu te provjerite da je perilica potpuno vodoravna (koristite libelu).
- Kod drvenih ili takozvanih "plutajućih podova" (određenih parketa ili laminatnih podova na primjer), smjestite aparat na komad šperploče pričvršćen na pod, dimenzija 60 x 60 cm i debljine barem 3 cm.

#### 4.Dovod vode

• Spojite dovodnu cijev za vodu u skladu s propisima vašeg vodovodnog poduzeća.

Dovod vode: Samo hladna voda

(ako nema drugih informacija na vašoj tablici programa)

priključak cijevi s

navojem 3/4

Tlak vode

Slavina:

(tlak protoka): 100-1000 kPa (1-10 bar).

 Koristite samo nove cijevi za spajanje perilice na dovod vode. Prethodno korištene cijevi ne smiju se upotrebljavati i potrebno ih je baciti.

#### 5. Pražnjenje vode

- Spojite odvodnu cijev na sifon ili je objesite preko ruba sudopera pomoću priloženog "U" luka.
- Ako je perilica priključena na ugrađeni odvodni sustav, uvjerite se da je dotični opremljen oduškom, kako bi se izbjeglo istodobno punjenje i pražnjenje vode (sifonski efekt).

#### 6. Električni priključci

- Električni priključci trebaju biti izvedeni od strane kvalificiranog tehničara u skladu s uputstvima proizvođača i lokalnim sigurnosnim propisima.
- Podaci o naponu, utrošku energije i potrebnoj sigurnosti navode se u unutrašnjosti vrata.
- Uređaj treba biti priključen na mrežni napon isključivo putem uzemljene utičnice, u skladu s važećim propisima. Prema zakonu, perilica mora biti uzemljena. Proizvođač otklanja svaku odgovornost za štete na predmetima ili povrede ljudi ili životinja zbog nepoštivanja gore navedenih smjernica.
- Ne koristite produživače ni višestruke utičnice.
- Prije bilo kakvog održavanja perilice, isključite je iz mrežnog napona.
- Nakon postavljanja, mora biti osiguran pristup do mrežnog utikača, ili do isključenja iz naponske mreže putem dvopolnog prekidača.
- Nemojte koristiti perilicu ako je bila oštećena prilikom prijenosa. Izvijestite post-prodajni servis.
- Zamjenu strujnog kabela treba obaviti samo post-prodajni servis.
- Uređaj se mora upotrebljavati samo u domaćinstvu za propisane svrhe.

#### Najmanje dimenzije kućišta:

Širina: 600 mm Visina: 850 mm Dubina: 600 mm

# PREDOSTROŽNOSTI I GLAVNE PREPORUKE

#### 1. Sigurnosne upute

- Perilica je prikladna samo za korištenje u zatvorenim prostorima.
- Ne stavljajte zapaljive tekućine pored perilice.
- Ako želite staviti sušilicu na vašu perilicu, prvo kontaktirajte naš post-prodajni servis ili specijaliziranu trgovinu kako biste provjerili je li to moguće. Stavljanje sušilice na vašu perilicu dopušteno je jedino pomoću odgovarajućeg kompleta za spajanje, dostupnog u našem post-prodajnom servisu ili specijaliziranoj trgovini.
- Ne ostavljajte nikad aparat bespotrebno uključen.
- Zatvorite slavinu kada nije u upotrebi.
- Prije bilo kakvog čišćenja i održavanja isključite uređaj ili ga odspojite od mrežnog napona.
- Nikad nasilno ne otvarajte vrata niti ih ne koristite kao stepenicu.
- Djeci se ne smije dopustiti igranje s perilicom ili ulaženje u bubanj (vidi također slijedeću stranicu poglavlja "Zaštita za sigurnost djece").
- Ako je to potrebno, strujni kabel može biti zamijenjen s identičnim, koji se može nabaviti u našem post-prodajnom servisu. Samo kvalificirani tehničar smije zamijeniti strujni kabel.

#### 2.Ambalaža

 Ambalažni materijal se može potpuno reciklirati i označen je simbolom recikliranja
 Poštujte lokalne propise kad odlažete ambalažni materijal.

# 3.Odlaganje ambalaže i zbrinjavanje starih perilica

- Perilica je napravljena od ponovno upotrebljivih materijala. Treba biti odložena u skladu s lokalnim propisima o odlaganju otpada.
- Prije zbrinjavanja uklonite sve tragove deterdženta i odrežite strujni kabel, tako da se perilica ne može više upotrebljavati.
- Ova je perilica označena u skladu s direktivom EU 2002/96/EZ o otpadnim električnim i elektronskim uređajima.
   Pravilnim zbrinjavanjem otpada, pomoći ćete u spriječavanju potencijalnih negativnih posljedica na okoliš i zdravlje ljudi, koje bi moglo prouzročiti neprikladno zbrinjavanje otpada ovog proizvoda.

Simbol na proizvodu, ili na popratnim dokumentima, označava da se uređaj ne može zbrinuti kao otpad iz domaćinstva. Umjesto toga, predaje se odgovarajućoj sabirnoj točki za recikliranje električnih i elektronskih uređaja.

Odlaganje se mora izvršiti u skladu s lokalnim propisima o odlaganju otpada.

Za detaljnije informacije o obrađivanju, obnavljanju i recikliranju ovog proizvoda, molimo kontaktirajte vaš mjesni ured, odlagalište otpada iz domaćinstva ili trgovinu u kojoj ste kupili proizvod.

#### 4. Savjeti za uštedu struje

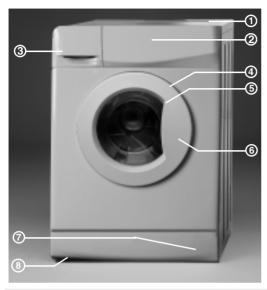
Potrošnja vode vaše perilice rublja je optimizirana: stoga kod nekih programa ne možete vidjeti vodu kroz staklo na vratima dok perilica radi.

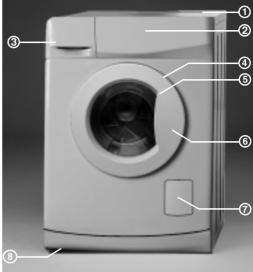
- Najbolje iskoristite struju, vodu, deterdžent i vrijeme tako da napunite perilicu kako je preporučeno, bez da je prenapunite.
- Ne stavljajte više deterdženta od onoga što preporučuje proizvođač.
- Eco Bal posebni sustav u odvodu spriječit će gubitak deterdženta iz bubnja da bi se izbjegao odljev deterdženta u okoliš.
- Koristite "Pretpranje" samo za vrlo prljavo rublje! Uštedite deterdžent, vrijeme, vodu i struju tako da ne odaberete "Pretpranje" za lagano do normalno zaprljano rublje.
- Premažite mrlje odstranjivačem mrlja ili namočite osušene mrlje u vodi prije pranja kako bi izbjegli program pranja u vreloj vodi.
- Uštedite struju tako da koristite program pranja na 60° C umjesto na 95° C ili program pranja na 40° C umjesto na 60° C.
- Uštedite struju i vrijeme tako da odaberete veliku brzinu centrifuge koja će smanjiti količinu vode u rublju prije programa sušenja (za perilice s podesivom brzinom centrifuge).

#### 5.EU Deklaracija o suglasnosti

 Uređaj je u skladu sa slijedećim standardima EU: 2006/95/EZ Direktiva o niskom naponu 89/336/EEZ Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti

### **OPIS PERILICE RUBLJA**





- 1. Radna površina
- 2. Kontrolna ploča
- 3. Spremnik za deterdžent
- 4. Servisna ploča (unutrašnjost vrata)
- 5. Vrata
- 6. Zaštita za sigurnost djece (ako postoji, na unutrašnjosti vrata)
- 7. Pristup crpki iza podnožja ili poklopca (ovisno o modelu)
- 8. Podesive nožice

### **VRATA**

Da bi ste otvorili vrata, uhvatite ručku na vratima, pritisnite unutrašnju ručku (ako postoji na vašem modelu) i povucite vrata. Zatvorite vrata pritišćući (ne prejako) dok brava ne škljocne.

# ZAŠTITA ZA SIGURNOST DJECE

Da bi ste zaštitili uređaj od neispravne uporabe, novčićem okrenite plastični vijak na unutrašnjosti vrata.

- Urez okomit: vrata se neće zaključati.
- Urez vodoravan normalni položaj: vrata se mogu opet zaključati.



# PRIJE PRVOG CIKLUSA PRANJA

Da bi ste uklonili preostalu vodu od testiranja u tvornici, preporučujemo da obavite kratki ciklus pranja bez rublja.

- 1. Otvorite slavinu.
- 2. Zatvorite vrata.
- 3. Ulijte malo deterdženta (oko 30 ml) u odjeljak glavnog pranja ... spremnika za deterdžent. 4. Odaberite i pokrenite kratki program (vidi "Tablicu programa").

### PRIPREMA CIKLUSA PRANJA

1.Razvrstajte robu prema...

• Tipu materijala / simbolu na etiketi Pamuk, miješana vlakna, jednostavno održavanje/sintetika, vuna, rublje za ručno pranje.

• Boji

Razdvojite obojanu i bijelu robu. Posebno perite nove obojane predmete. **Veličini** 

Perite rublie različite veličine zajedno kako bi poboljšali učinkovitost i raspoređivanje u bubnju.

Osjetljivo

Perite male komade (npr. najlonske čarape, pojaseve itd.) i predmete s kvačicama (npr. grudnjake) u vreći za pranje ili u jastučnici s patent zatvaračem. Uvijek uklonite prstene sa zavjesa ili pak perite zavjese s prstenima u pamučnoj vrećici.

2. İspraznite sve džepove

Novčići, sigurnosne igle itd. mogu oštetiti bubanj i unutrašnjost uređaja.

3.Zatvarači

Povucite zatvarače i zakopčajte dugmad ili kvačice; zavežite skupa vrpce i pojaseve.

Otklanianie mrlia

• Krv, mlijeko, jaja itd. se u načelu uklanjaju automatskom akcijom u enzimskoj fazi programa.

Da bi ste uklonili mrlje od crnog vina, kave, čaja, trave i voća itd. dodajte odstranjivač mrlja u odjeljak glavnog pranja 🚻 spremnika za deterdžent.

 Premažite jako zamrljane dijelove s odstranjivačem mrlja ako je to potrebno.

Bojanje i bijeljenje

 Koristite samo boje i izbjeljivače koji su prikladni za perilice.

Slijedite upute proizvođača.

Boje ili izbjeljivači mogu zamrljati plastične i gumene dijelove perilice.

#### Punienie rubliem

1. Otvorite vrata.

2. Stavljajte komade rublja u perilicu jedan po jedan bez da ih nabijate i bez da prenapunite perilicu. Poštujte količine rublja navedene u Kratkim uputama za rukovanie.

Napomena: prekomierno punienie uređaja dovest će do nezadovoljavajućih rezultata pranja i zgužvanog rublja.

3. Zatvorite vrata.

# **DETERDŽENTI I ADITIVI**

#### Držite deterdžente i aditive na suhom mjestu, izvan dohvata djece! Izbor deterdženta ovisi o:

- Vrsti tkanine (pamuk, jednostavno održavanje/sintetika, osjetljivo rublje, vuna). Napomena: koristite samo odgovarajuće deterdžente za pranje vune.
- Temperaturi prania.
- Stupnju i vrsti zaprljanosti.

#### Napomene:

- Eventualni bijeli ostaci na tamnim materijalima uzrokovani su netopivim sastojcima korištenim u modernim deterdžentima u prahu bez fosfata. Ako dođe do toga, protresite ili iščetkajte materijal, ili koristite tekući deterdžent.
- Koristite iedino deterdžente i aditive posebno proizvedene za kućne perilice rublja.
- Kad koristite sredstva protiv kamenca, boje ili izbjeljivače za pretpranje, uvjerite se da su prikladni za korištenje u kućnim perilicama rublja. Sredstva protiv kamenca mogu sadržavati komponente koje mogu oštetiti dijelove vaše perilice.
- Nemojte koristiti rastvarače u perilici (npr. terpentin, benzin). Nemojte u perilici prati tkanine čišćene rastvaračima ili drugim zapaljivim tekućinama.

- Nemojte koristiti tekuće deterdžente za glavno pranje kada je aktivna opcija pretpranje" (ako postoji na vašem modelu).
- Nemojte koristiti tekuće deterdžente kada je aktivna funkcija "Odgoda početka" (ako postoji na vašoj perilici).

#### **Doziranie**

Slijedite preporuke o doziranju navedene na ambalaži deterdženta. One ovise o:

- Stupnju i vrsti zaprljanosti.
- · Obimu pranja.

puna perilica: slijedite upute proizvođača: polu puna perilica: 3/4 količine korištene pri punoi perilici:

minimalna količina rublja (oko 1 kg): 1/2 količine korištene pri punoj perilici.

 Tvrdoći vode u vašoi zoni (tražite informacije od vodovodnog poduzeća). Kod mekane vode potrebno je manje deterdženta nego kod tvrde vode (pogledajte tablicu tvrdoće vode u priručniku).

#### Napomene:

Previše deterdženta može stvoriti pretjeranu pjenu, što smanjuje učinkovitost pranja. Ako perilica ustanovi da ima previše pjene, to može spriječiti centrifugiranje.

Premalo deterdženta može tijekom vremena posiviti robu te također dovesti do naslaga kalcija na sustavu grijanja, bubnju i cijevima.

#### Gdje se stavljaju deterdženti i aditivi

Ladica za deterdžente ima tri odielika (sl. "A").

#### Odjeljak pretpranja \ | |

• Deterdžent za pretpranje

#### Odjeljak glavnog pranja \ | |

- Deterdžent za glavno pranje
- · Odstraniivač mrlia
- Omekšivač vode

#### Odjeljak omekšivača



- Omekšivač tkanina
- Tekući škrob

Uliite aditive samo do oznake "MAX".

#### Uporaba klornog izbjeljivača 🗥



- Operite vaše rublje koristeći željeni program (Pamuk, Sintetika), tako da dodate odgovarajuću količinu klornog izbieljivača u odjeljak OMEKŠIVAČ (pažljivo zatvorite spremnik za deterdžent).
- Odmah kada program završi, pokrenite program ""Ispiranie i centrifugiranje" kako biste uklonili svaki preostali miris po izbjeljivaču; ako želite, možete dodati omekšivač. Nikada nemojte istovremeno staviti klorni izbjeljivač i omekšivač u odjeljak omekšivača.

#### Korištenje škroba

- Izaberite program "Ispiranje i centrifugiranje" i provjerite da je brzina centrifuge podešena na ne više od 800 o/min.
- Pokrenite program, izvucite ladicu za deterdžent tako da možete vidjeti otprilike 3 cm odjeljka za omekšivač.
- Ulijte rastvor škroba u odjeljak omekšivača dok voda teče u ladicu deterdženta.

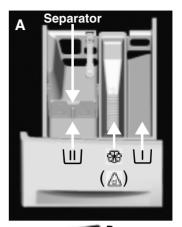
#### Kako postaviti separator u odjeljak glavnog pranja za deterdžente u prahu i tekuće deterdžente

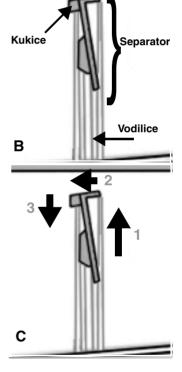
Za uporabu s deterdžentom u prahu: stavite separator na viši položaj.

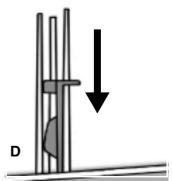
Podignite separator do visine na kojoj se njegov vrh može nagnuti. Stavite njegove kukice na gornji kraj stražnjih vodilica i lagano gurnite separator prema dolje kako bi ga pričvrstili (sl. "B" i "C").

Mora ostati prostor između separatora i dna odjeljka glavnog pranja, ako je separator ispravno postavljen (sl. "B" i "C").

Za uporabu s tekućim deterdžentom: stavite separator na donji položaj. Pričvrstite separator u odjeljak koristeći prednje vodilice. Postavite separator tako da dodiruje dno odjeljka glavnog pranja | | | (sl. "D").





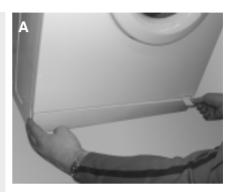


# SKIDANJE FILTRA/PRAŽNJENJE PREOSTALE VODE

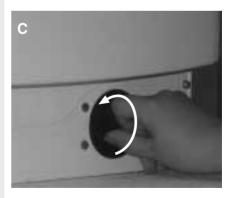
Preporučujemo da redovito provjeravate i čistite filtar, najmanje dva do tri puta godišnje.

#### Naročito:

- ako uređaj nepravilno izbacuje vodu ili ne centrifugira.
- ako se pali svjetlosni pokazatelj "Očistite filtar":
   VAŽNO: uvjerite se da se voda ohladila prije pražnjenja vode iz uređaja.
- 1. Isključite uređaj i izvucite utikač iz utičnice.
- Uklonite podnožje ili otvorite poklopac (ovisno o modelu) koristeći separator spremnika za deterdžent (sl. "A" / "B").
- Stavite posudu ispod njega. Ako se filtar na vašoj perilici nalazi iza podnožja (vidi slike "A" i "C"), koristite široki i vrlo plosnati spremnik maksimalne visine od 2 cm.
- Otvorite filtar ali ga nemojte potpuno skinuti.
   Polako okrenite filtar u smjeru suprotnom od
   kazaljki na satu (sl. "C") dok se voda ne počne
   prazniti.
- 5. Sačekajte dok sva voda nije ispuštena.
- Sada odvijte zamku za strana tijela do kraja i izvadite je.
- Pažljivo nagnite uređaj prema naprijed da bi voda istekla.
- 8. Očistite filtar i odjeljak filtra.
- 9. Provjerite pomiče li se slobodno rotor crpke.
- **10.** Ponovo vratite filtar i pričvrstite ga u smjeru kazaljki na satu dokle ide.
- 11. Ulijte oko 1 litru vode u ladicu deterdženta da bi ste reaktivirali "Eco sustav". Provjerite je li filtar umetnut pravilno i čvrsto.
- **12.** Ponovo postavite podnožje ili poklopac, ovisno o modelu.
- 13. Ponovno umetnite utikač u utičnicu.
- 14. Izaberite program i pokrenite ga.







# **ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE**

# Vanjski dijelovi uređaja i kontrolna ploča

- Mogu se prati mekanom, vlažnom krpom,
- Možete koristiti i malo neutralnog sredstva za čišćenje (ne abrazivnog).
- · Osušite mekanom krpom.

#### Unutrašnjost uređaja

- Nakon svakog pranja ostavite vrata neko vrijeme otvorena kako bi se unutrašnjost uređaja osušila.
- Ako nikad ili rijetko perete rublje na 95°C, preporučujemo vam da s vremena na vrijeme izvršite program na 95°C bez rublja, dodajući malu količinu deterdženta, kako bi unutrašnjost uređaja ostala čista.

#### Brtva na vratima

- Nakon svakog pranja osušite brtvu na vratima pamučnom upijajućom krpom; uvjerite se da je brtva na vratima potpuno suha prije nego što zatvorite vrata prazne perilice rublja.
- Redovito provjeravajte stanje brtve na vratima.

#### **Filtar**

 Provjeravajte i čistite filtar dva do tri puta godišnje (vidi "Skidanje filtra/Pražnjenje preostale vode").

#### Dovodna cijev

- Redovno provjeravajte cijev da nije napuknuta ili slomljena.
- Redovito provjeravajte i čistite mrežasti filtar u dovodnoj cijevi (vidi "Čišćenje mrežastog filtra na cijevi(ma) za dovod vode").

#### Nemojte koristiti zapaljive tekućine za pranje perilice.

#### Spremnik za deterdžent

# Preporučujemo da redovito provjeravate i čistite spremnik za deterdžent.

Da bi očistili ladicu spremnika deterdženta:

- 1. Pritisnite prema dolje polugu za otpuštanje u odjeljku glavnog pranja i izvadite ladicu iz kućišta spremnika.
- 2. Uklonite pokrovnu rešetku s odjeljka omekšivača. Izvadite separator iz odjeljka glavnog pranja tako da ga povučete prema gore (vidi tamne strelice).
- 3. Isperite sve dijelove tekućom vodom.
- 4. Čistite kućište spremnika vlažnom krpom.
- 5. Vratite separator i rešetku u ladicu spremnika i gurnite ladicu natrag u kućište spremnika.



#### Dovodna cijev

Ako primijetite oštećenje na dovodnoj cijevi, zamijenite je novom cijevi istog tipa koja je dostupna u našem postprodajnom servisu ili specijaliziranoj trgovini.

Ako vaša dovodna cijev ima prozirni prekrivač cijevi (sl. "**C**"), redovito provjeravajte boju prozirnog prekrivača. Ako prozirni prekrivač cijevi postane jarko crven, znači da cijev propušta i da je treba promijeniti. Obratite se našem post-prodajnom servisu ili specijaliziranoj trgovini za zamjensku cijev.

#### Čišćenje mrežastog filtra na cijevi(ma) za dovod vode

- 1. Zatvorite slavinu i olabavite cijev za vodu na slavini.
- Očistite unutarnji mrežasti filtar i ponovno zavijte cijev za vodu na slavinu.
- 3. Sada odvijte dovodnu cijev na poleđini perilice.
- **4.** Izvucite mrežasti filtar iz spoja na perilicu univerzalnim kliještima i očistite ga.
- 5. Ponovno postavite mrežasti filtar i opet zavijte dovodnu cijev.
- 6. Otvorite slavinu i uvjerite se da spojevi ne puštaju vodu.







# **UPUTE O DIJAGNOSTICI**

Vaša je perilica opremljena automatskim zaštitnim funkcijama. To omogućava pravovremeno otkrivanje problema, pa sigurnosni sustav može reagirati na primjeren način. Takvi problemi su često toliko mali da mogu biti riješeni u nekoliko minuta.

Problem	Uzroci, Rješenja, Savjeti
Uređaj se ne pokreće, svjetlosni indikatori nisu upaljeni	<ul> <li>Utikač nije ispravno stavljen u utičnici.</li> <li>Utičnica ili osigurač nisu ispravni (koristite stolnu lampu ili sličan uređaj za ispitivanje).</li> <li>tipka "Uključeno/Isključeno" nije bila pritisnuta (ako postoji na vašem modelu).</li> </ul>
Uređaj se ne pokreće iako je pritisnuta tipka "Start/Pauza"	<ul> <li>Vrata nisu ispravno zatvorena (vidi također "Zaštita za sigurnost djece").</li> <li>Aktivirana je funkcija "Zaključavanje radi djece/Blokirane tipke"</li> <li>(ako postoji na vašem modelu). Za odblokiranje tipki, pritisnite istovremeno tipke temperature i brzine centrifuge i držite ih pritisnue najmanje 3 sekundi. Simbol vrata nestaje sa zaslona i program se može pokrenuti.</li> </ul>
Uređaj se zaustavlja dok je program u tijeku, a svjetlo "Start/Pauza" trepće	<ul> <li>Aktivirana je opcija "Zaustavljanje ispiranja" (ako postoji na vašem modelu) te simbol za "Zaustavljanje ispiranja" svijetli u pokazatelju sekvence programa - poništite "Zaustavljanje ispiranja" pritiskom na "Start/Pauza" ili odabirom i pokretanjem programa "Pražnjenje vode".</li> <li>Program je izmijenjen - ponovo odaberite željeni program i pritisnite tipku "Start/Pauza".</li> <li>Program se prekida i zatim se vrata otvaraju - zatvorite vrata i ponovo pokrenite program pritiskom na tipku "Start/Pauza".</li> <li>Aktivan je sigurnosni sustav uređaja (vidi "Opis crvenih pokazatelja").</li> <li>Slavina za vodu nije otvorena ili je cijev za dovod vode savijena ili blokirana (osvjetljava se pokazatelj "Zatvorena slavina za vodu").</li> </ul>
Ladica deterdženta sadrži ostatke deterdženta i/ili aditiva	<ul> <li>Separator u odjeljku glavnog pranja nije ispravno postavljen ili nije prilagođen za korištenje deterdženta u prahu i tekućih deterdženata (vidi "Deterdženti i aditivi").</li> <li>Nema dovoljno dovodne vode; Mrežasti filtri na vodovodnom spoju možda su blokirani (vidi "Čišćenje i održavanje").</li> </ul>
Uređaj vibrira za vrijeme ciklusa centrifugiranja	<ul> <li>Transportni svornjaci nisu uklonjeni; prije korištenja perilice, obvezatno skinite transportne svornjake.</li> <li>Uređaj nije niveliran / ne stoji čvrsto na četiri nožice (vidi odvojene "Upute za postavljanje").</li> </ul>
Loši rezultati završnog centrifugiranja	Uređaj ima sustav za otkrivanje i ispravljanje neuravnoteženosti. Kod stavljanja pojedinih teških komada u perilicu (npr. kućni ogrtači), taj bi sustav mogao automatski smanjiti brzinu centrifugiranja ili čak prekinuti centrifugiranje kako bi zaštitio perilicu.  • Teški komad(i) spriječavaju centrifugiranje; dodajte manje komade rublja i ponovite ciklus centrifugiranja.  • Pretjerana pjena spriječava centrifugiranje; odaberite i pokrenite program "Ispiranje i centrifugiranje". Nemojte stavljati previše deterdženta (vidi "Deterdženti i aditivi").  • Tipka "Varijabilno centrifugiranje" (ako postoji na vašem modelu) postavljena je na nisku brzinu centrifugiranja, ili je aktivna opcija "Bez centrifugiranja" (ako postoji na vašem modelu).
Trajanje programa prikazano na početku produženo je/skraćeno je za određeno vrijeme (samo na uređajima sa zaslonom koji prikazuje preostalo trajanje programa)	To je uobičajeno prilagođavanje uređaja obzirom na čimbenike koji bi mogli utjecati na vrijeme trajanja programa pranja, npr.: pretjerana pjena, neuravnoteženost punjenja pojedinim teškim komadima rublja, produženo vrijeme grijanja zbog smanjene temperature dovodne vode. Zahvaljujući tim utjecajima, vrijeme programa se ponovo obračunava i obnavlja, ako je potrebno. Na nekim zaslonima (ovisno o modelu), pojavljuje se animacija tijekom tih razdoblja ažuriranja.

# Opis crvenih pokazatelja

Crveni pokazatelj se osvjetljava (ako postoji na vašem uređaju)	Crveni pokazatelj na zaslonu (ako je prisutan na vašem uređaju)	Opis Uzroci Rješenja
"Zatvorena slavina vode" <sup>₹</sup>	<b>₹</b> ₽}	<ul> <li>Dovod vode na uređaju nije otvoren ili nije dovoljan. Svjetlo "Start/Pauza" trepće.</li> <li>Provjerite je li:</li> <li>Slavina do kraja otvorena te je li dostatan pritisak vode.</li> <li>Cijev za dovod vode je presavijena.</li> <li>Mrežasti filtar na cijevi za dovod vode je začepljen (vidi "Čišćenje i održavanje").</li> <li>Cijev za vodu je zamrznuta.</li> <li>Kontrolni prozorčić zaštitnog ventila na vašoj cijevi za dovod vode je crvene boje (ako vaš uređaj ima cijev za dovod vode kao što je prikazano na slici "B" - vidi prethodno poglavlje "Čišćenje i održavanje"); zamijenite cijev novom koja je dostupna u našem postprodajnom servisu ili specijaliziranoj trgovini.</li> <li>Nakon što ste otklonili problem, ponovo pokrenite program još jednim pritiskom na "Start/Pauza". Ako se greška ponovi, kontaktirajte naš post-prodajni servis (vidi slijedeće poglavlje).</li> </ul>
"Očistite crpku" 🌐	∰	Otpadna voda nije izbačena. Uređaj se zaustavlja na odgovarajućem koraku programa; izvucite utikač iz utičnice i provjerite je li:  • odvodna cijev za vodu presavijena, ili je cijev blokirana iz nekog drugog razloga.  • Filtar ili crpka blokirana (vidi poglavlje "Skidanje filtra/Pražnjenje preostale vode"; uvjerite se da se voda ohladila prije pražnjenja vode iz uređaja).  • Odvodna cijev je zamrznuta. Nakon što ste otklonili problem, odaberite i pokrenite program "Pražnjenje vode" ili pritisnite tipku "Reset" najmanje 3 sekunde; nakon toga ponovo pokrenite željeni program. Ako se greška ponovi, kontaktirajte naš postprodajni servis (vidi slijedeće poglavlje).

Crveni pokazatelj se osvjetljava (ako postoji na vašem uređaju)	Pokazatelj na prikazu vremena (ako postoji na vašem uređaju)	Opis Uzroci Rješenja
"Servis" <sup>®</sup>	od "F02" do "F35" (osim "F09")	"Problem u električnom modulu" Odaberite i pokrenite program "Pražnjenje vode" ili pritisnite tipku "Reset" najmanje 3 sekunde.
	od "F40" do "F43"	<ul> <li>"Problem u električnom modulu"</li> <li>Uvjerite se da je slavina za vodu otvorena. Ako jeste:</li> <li>Isključite perilicu rublja ili okrenite programator na položaj "Isključeno/O"; zatim je ponovno uključite ili okrenite programator na program pranja. Ako se kvar još uvijek pojavljuje:</li> <li>Odaberite i pokrenite program "Pražnjenje vode" ili pritisnite tipku "Reset" najmanje 3 sekunde.</li> </ul>
	"F09"	"Razina vode je previsoka" (nakon poništenja programa ili pogrešnog rada). Isključite uređaj (pritiskom na tipku "Uključeno/Isključeno" ili okretanjem programatora na položaj "Isključeno/O" - ovisno o modelu) i zatim ga ponovo uključite, odaberite program "Pražnjenje vode" i pokrenite u roku od 15 s.
	"FA"	<ul> <li>"Greška u zaustavljaču vode"</li> <li>Isključite uređaj (pritiskom na tipku "Uključeno/</li> <li>Isključeno" ili okretanjem programatora na položaj "Isključeno/O" - ovisno o modelu), izvucite utikač iz utičnice i zatvorite slavinu za vodu. Pažljivo nagnite uređaj prema naprijed da bi sakupljena voda istekla s njegovog dna.</li> <li>Zatim:</li> <li>Ponovno umetnite utikač u utičnicu.</li> <li>Otvorite slavinu (ako voda opet odmah teče u uređaj, čak i ako on nije pokrenut, postoji kvar; zatvorite slavinu i pozovite post-prodajni servis).</li> <li>Ponovo izaberite i pokrenite željeni program.</li> </ul>
	"Fod"	<ul> <li>"Pretjerana pjena"</li> <li>Previše pjene prekinulo je program pranja.</li> <li>Izaberite i pokrenite program "Ispiranje i centrifugiranje".</li> <li>Nakon toga, ponovo izaberite i pokrenite željeni program, uz manje deterdženta.</li> </ul>
		Ako se bilo koja od gore opisanih grešaka ponavlja, izvucite utikač iz utičnice, zatvorite slavinu za vodu i kontaktirajte naš post- prodajni servis (vidi sljedeće poglavlje).

# **POST-PRODAJNI SERVIS**

#### Prije kontaktiranja post-prodajnog servisa:

- **1.** Pokušajte sami riješiti problem (vidi "Upute o dijagnostici").
- **2.** Ponovno pokrenite program da provjerite je li problem riješen.
- **3.** Ako perilica i dalje neispravno funkcionira, pozovite post-prodajni servis.

#### Navedite:

- · Vrstu problema.
- Model perilice.
- Servisnu šifru (broj nakon riječi SERVICE).

# SERVICE 0000 000 000000

Naljepnicu post-prodajnog servisa na unutrašnjosti vrata.

- · Vašu punu adresu.
- Vaš broj telefona i pozivni broj.
   Brojeve i adrese post-prodajnog servisa pronaći ćete na jamstvenom listu. Odnosno, obratite se prodavaču gdje ste kupili uređaj.

### **PRIBOR**

Za neke modele, kod našeg post-prodajnog servisa ili specijaliziranog prodavača, možete nabaviti:

- A Ladicu podnožja koja se može postaviti ispod vaše perilice. Podiže vašu perilicu kako bi omogućila udobnije stavljanje i vađenje rublja jer se više ne morate saginjati kako biste dostigli jedinicu. Osim toga, nudi savršeno rješenje za uštedu prostora i za čuvanje stvari.
- A Pribor za spajanje pomoću kojeg možete pričvrstiti vašu sušilicu na perilicu, sa stvarnom uštedom prostora.

Neki se modeli mogu postaviti ispod vaše kuhinjske radne površine; U tom slučaju, molimo obratite se našem post-prodajnom servisu (vidi gore). Obratite pozornost na slijedeće:

- Uređaj se MORA postaviti ispod odgovarajuće neprekinute radne površine.
- U skladu sa zakonskim sigurnosnim propisima, postavljanje uređaja MORA izvršiti ovlašteni tehničar ili naš post-prodajni servis
- Uređaj TREBA postaviti koristeći Komplet za pokrovnu ploču, kojeg možete nabaviti u specijaliziranim trgovinama ili u našem postprodajnom servisu.

# PRIJENOS/RUKOVANJE

#### Nikad ne vucite uređaj za radnu površinu prilikom prijenosa.

- 1. Izvucite utikač iz utičnice.
- 2. Zatvorite slavinu za dovod vode.
- 3. Provjerite jesu li vrata uređaja i ladica deterdženta ispravno zatvoreni.
- 4. Odspojite dovodnu i odvodnu cijev.
- 5. Izbacite svu vodu iz cijevi i iz uređaja (vidi "Skidanje filtra/Pražnjenje preostale vode").
- 6. Pričvrstite transportne svornjake (obvezno).